

**Všeobecné podmienky predaja, dodacie a platobné podmienky spoločnosti ECOLAB Gesellschaft (zápis v registri Obchodného súdu mesta Viedeň č. FN 82573g)**

**1. Rozsah platnosti**

- 1.1. Ak nie je výslovne dohodnuté inak, dodávky a služby spoločnosti Ecolab sa budú poskytovať výlučne na základe nasledujúcich podmienok a zásad vrátenia tovaru a služieb, ktoré sa stanú neoddeliteľnou súčasťou zmluvy najneskôr v čase prijatia dodávky alebo služby; budú sa uplatňovať analogicky na služby a výkon prác. Ak v týchto podmienkach nie je stanovené inak, zákonné ustanovenia sa budú uplatňovať výlučne. Spoločnosť Ecolab môže tieto podmienky zmeniť. O zmenách bude spoločnosť Ecolab informovať zákazníka písomne. Zákazník už teraz vyjadruje súhlas s uplatňovaním zmenených podmienok odo dňa, keď mu budú oznámené. Odlišné podmienky, ktoré vydá kupujúci alebo ktoré budú priložené priamo k jeho objednávke produktov/služieb (ďalej ako „zákazník“), sú vylúčené, a to aj v prípade, ak ich spoločnosť Ecolab neodmieta. Všetky neplatné ustanovenia budú nahradené platnými ustanoveniami, ktoré budú čo najvernejšie vyjadrovať požadovaný obchodný účel.
- 1.2. Slovné vyjadrenia nadobudnú zákonnú platnosť až po písomnom potvrdení.

**2. Zmluva**

- 2.1. Ak v príslušnej ponuke nie je výslovne uvedené inak, ponuky spoločnosti Ecolab sú nezáväzná a možno ich kedykoľvek odvolať.
- 2.2. Spoločnosť Ecolab môže na základe svojho uváženia odmietnuť ponuky zákazníka bez uvedenia dôvodov. Spoločnosť Ecolab si vyhradzuje právo previesť zmluvné práva a povinnosti na svoju pridruženú spoločnosť, s čím zákazník výslovne súhlasí.

**3. Povinnosti zákazníka**

- Ak kupujúci dodávku neprevezme, predávajúci môže po vytýčení dvojtýždňovej odkladnej lehoty zmluvu zrušiť alebo požadovať zmluvnú pokutu za neplnenie. Zmluvná pokuta bude v prípade kúpnych a servisných zmlúv v paušálnej výške 10 % dohodnutého poplatku v čistom, pričom právo predávajúceho požadovať náhradu škody tým nie je dotknuté. Predávajúci môže namiesto uplatnenia týchto práv vykonať rovnakú dodávku na základe dohodnutých podmienok počas primeranej predĺženej dodacej lehoty dohodnutej s kupujúcim. Náklady na druhé alebo ďalšie dodanie bude hradíť kupujúci.

**4. Platba**

- 4.1. Faktúry sú splatné do 30 dní odo dňa ich vystavenia. Lehoty na úhradu uvedené v potvrdení objednávky a/alebo faktúre, predovšetkým lehota vypočítaná na účely zliav v hotovosti, začnú plynúť v deň vystavenia faktúry.
- 4.2. Platia katalógové ceny platné v deň dodania a dane, ako to je uvedené na faktúre. Informácie o cenách nezahŕňajú daň z pridanej hodnoty. Ak neexistuje písomná dohoda v opačnom zmysle, sumy za dodaný tovar sú splatné bez zliav po dodaní alebo poskytnutí tovaru na vyzdvihnutie. Miestom platby je sídlo príjemcu platby. Odpočítanie dohodnutých zliav nie je prípustné, ak ešte neboli uspokojené staršie nároky. Všetky platby musia byť vykonané včasným prevodom alebo na žiadosť spoločnosti Ecolab v hotovosti v čase dodania. V prípade oneskorenej platby bude mať spoločnosť Ecolab nárok na zákonný úrok. Zákazník je okrem toho povinný nahradiť spoločnosti Ecolab všetky primerané náklady na právne služby, predovšetkým náklady na inkaso a vymáhanie. Spoločnosť Ecolab je oprávnená započítať si platby zákazníka voči nárokom podľa svojho rozhodnutia, bez ohľadu na priradenie platby. Sumy uvedené v oznámeniach o zostatku budú považované za správne, ak nebudú okamžite napadnuté; oznámenia o zostatku nemajú za následok zmenu termínov splatnosti. Započítanie protinárokov zákazníka voči nárokom spoločnosti Ecolab je povolené, len ak spoločnosť Ecolab nárok potvrdila alebo existuje právne vykonateľný rozsudok súdu.

- 4.3. Oneskorenie s úhradou alebo zhoršenie finančnej situácie zákazníka bude mať za následok splatnosť všetkých neuhradených nárokov a spoločnosť Ecolab bude oprávňovať na zrušenie zmluvy bez výpovede. V takých prípadoch, a to aj bez zrušenia, sa bude uplatňovať právo na opätovné získanie a provizórne uskladnenie dodaného tovaru na náklady zákazníka.

**5. Dodanie**

- 5.1. Termíny dodávok alebo plnení sú pre spoločnosť Ecolab záväzná, len ak bol fixný dátum transakcie výslovne dohodnutý v písomnej forme. Ak dôjde k prekročeniu dohodnutého termínu dodávky alebo poskytnutia služby o viac než dva týždne, zákazník môže zmluvu písomne zrušiť po určení odkladnej lehoty trvajúcej najmenej dva týždne. V takýchto prípadoch budú nároky na odškodnenie kvôli meškaniu alebo neplneniu platiť, len ak bolo meškание preukázateľne spôsobené úmyselne alebo hrubou nebanalivosťou spoločnosti Ecolab, pričom sú všetky potenciálne nároky zákazníka na odškodnenie výslovne vylúčené v maximálnom zákonom povolenom rozsahu. Okolnosti, ktoré dodanie znemožňujú alebo ho výrazne sťažujú, ako aj úradný zásah do zmluvného vzťahu, zbavia spoločnosť Ecolab povinnosti vykonať dodávku a budú ju oprávňovať na zrušenie zmluvy, ak tieto okolnosti neboli preukázateľne spôsobené hrubou nebanalivosťou.
- 5.2. Do rozsahu dodávok nespádajú prepravné pomôcky a prenájom kontajnerov, ktoré preto zostanú majetkom spoločnosti Ecolab. Budú vrátené vyčistené na náklady a riziko zákazníka bez potreby o to požiadať.
- 5.3. Ak zákazník nevydá konkrétne pokyny, o výbere prepravnej trasy rozhodne predajca. Dodanie bude vykonané podľa podmienky CPT (preprava platená do) v súlade s podmienkami Incoterms 2020 do sídla zákazníka, za predpokladu, že sa pri zadávaní objednávky bude prihliadať na aktuálne platné minimálne hodnoty alebo objemy nákupu na jednu dodávku. V opačnom prípade bude uložená povinnosť prispieť na náklady na prepravu v platnej sadzbe. V prípade vyzdvihnutia sa neuplatňuje náhrada nákladov na prepravu.

**6. Miesto plnenia**

- Tovar bude dodaný do sídla zákazníka. Kde to je možné, je spoločnosť Ecolab schopná zaistiť a fakturovať čiastkové dodávky a plnenia.

**7. Záruka**

- Zákazník musí okamžite skontrolovať, či dodaný tovar alebo poskytnuté služby neobsahujú chyby, a to najneskôr do siedmich dní po dodaní na cieľové miesto; všetky chyby je potrebné bez omeškania hlásiť s cieľom predísť strate príslušných nárokov, pričom povinnosťou zákazníka bude preukázať, že chyba existovala už v čase dodania tovaru alebo služby. Spoločnosť Ecolab môže na základe svojho uváženia uspokojovať nároky v záručnej lehote opravou, následným dodaním chýbajúcich položiek, znížením ceny, výmenou alebo vrátením platby pri vrátení tovaru. Podľa uváženia spoločnosti Ecolab bude oprava chýb vykonaná vo firemných priestoroch spoločnosti Ecolab alebo v priestoroch zákazníka. Záruka zanikne v prípade nevhodného uskladnenia alebo manipulácie s tovarom.

**8. Trvanie vlastníckeho práva**

- 8.1. Spoločnosť Ecolab bude vlastníkom dodaného tovaru až do úplného splatenia kúpnej ceny. Zákazník nebude mať do úplného uhradenia kúpnej ceny právo nakladať s tovarom inak než v rámci svojej bežnej činnosti (spotreba, spracovanie alebo ďalší predaj). V prípade ďalšieho predaja dodaného tovaru poskytne zákazník dohodnutý príjem spoločnosti Ecolab ako zábezpeku; spracovanie bude mať za následok pomerné spoločné vlastníctvo výsledku spracovania. Spoločnosť Ecolab musí byť bez omeškania informovaná o uplatnení práv tretích strán vo vzťahu k tovaru, na ktorý má naďalej vlastnícke právo.

**9. Zodpovednosť**

- Spoločnosť Ecolab bude mať zodpovednosť v súlade so zákonnými ustanoveniami len za škodu, ktorú spôsobí úmyselne alebo hrubou nebanalivosťou, akákoľvek iná zodpovednosť za ujmu, škody alebo straty spôsobené spoločnosťou Ecolab je vylúčená v maximálnom rozsahu, aký povoľujú platné zákony. Zodpovednosť spoločnosti Ecolab bude ďalej obmedzená na sumu fakturovanú za produkt alebo službu, v maximálnom rozsahu, aký povoľujú platné zákony. V prípade oneskoreného alebo nemožného plnenia, za ktoré spoločnosť Ecolab nemôže, je zodpovednosť vylúčená. Akákoľvek iná zodpovednosť za škody tretích strán vrátane nepriamych a následných škôd a strateného zisku je výslovne vylúčená.

**10. Záverečné ustanovenia**

- 10.1. Ak to v ponuke nie je explicitne uvedené, ponuka výslovne nezahŕňa činnosti potrebné na splnenie zákonných povinností zamestnávateľa vo vzťahu k bezpečnosti a ochrane zamestnancov, ako ani činnosti súvisiace so získavaním úradných povolení na prevádzkové zariadenia.
- 10.2. Všetky zmluvy uzatvorené medzi spoločnosťou Ecolab a zákazníkom, ktoré sa riadia týmito podmienkami, budú podliehať rakúskemu právnemu poriadku bez ustanovení o kolíznych normách; uplatňovanie Dohovoru OSN o medzinárodnej kúpe tovaru je vylúčené.  
O všetkých sporoch, ktoré vzniknú na základe týchto podmienok a jednotlivých zmlúv, ktoré sa týmito podmienkami riadia, alebo o sporoch, ktoré budú s týmito podmienkami a zmluvami súvisieť, rozhodne s konečnou platnosťou príslušný rakúsky súd s relevantnou vecnou a miestnou príslušnosťou v mieste registrovaného sídla spoločnosti Ecolab.

Stav: 11. 2021

Ecolab Gesellschaft | Handelskai 92 | 1200 Viedeň | [www.ecolab.com](http://www.ecolab.com)